-----Introduction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/17/Sazanami-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20150226213431

綾波型駆逐艦「漣」です、ご主人様。こう書いてさざなみと読みます。

Ayanami-class Destroyer 'Sazanami', Master. You write it like this, but read it as 'Sazanami'

-----Library-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/88/Sazanami-Library.ogg/revision/latest?cb=20150226213440

特型駆逐艦の19番目、綾波型でいうと、9番艦の漣だよ。読みにくいって?貴方が字を知らないだけヨ。南雲機動部隊が真珠湾でボコボコやってる時、ミッドウェー島砲撃を敢行したよ。何気に凄くない?

Special-type destroyer number 19, 9th of the Ayanami-class, Sazanami.It's hard to read? Only you don't know that character, you know.I was with the Nagumo Task Force when Pearl Harbour was burbling, and headed off to bombard Midway. Wasn't that unexpectedly cool?

-----Secretary 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/a4/Sazanami-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20150226213448

お帰りなさい!ご主人様♪

Welcome back! Master♪

-----Secretary 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e6/Sazanami-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20150226213455

ご主人さま?

Master?

-----Secretary 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0d/Sazanami-Secretary\_3.ogg/revision/latest?cb=20150226213503

ご主人様!調子に乗ると、ブッ飛ばしますよ♪

Master! If I get carried away, I'll send you flying!♪

-----Idle (Kai)-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/05/SazanamiKai-Idle.ogg/revision/latest?cb=20150628111043

ご主人様?漣、ちょっと暇かも… かまってもいいよ~…って、(#゜Д゜)無視かよ!

Master? Sazanami has has nothing to do... It's okay if you pay attention to her~... Wait, ( #゜Д゜) you're ignoring me!

-----Secretary Married-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/3e/Sazanami-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20150226213515

キタコレ!

Here it comes!

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/eb/SazanamiKai-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20150805185537

ご主人様、疲れたのにゃ? あ、この語尾はダメ? あぁ、そう… なるほど、φ(.. ) メモメモ…

Master, are you feeling tired nya~? Ah, the ending is no good? Is that so, I see... memo memo...

-----Wedding-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/10/Sazanami-Wedding.ogg/revision/latest?cb=20150226213522

お帰りなさいませー、ご主人さまー…って、あれ? 提督、マジ顔って、あれ? あれれ!? …えぇ?

Welcome back, Master~! What? Eh, Admiral, your serious face... what? W-what? Eeeeh?

-----Looking At Scores-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/04/Sazanami-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20150226213530

ご主人様、お手紙です♪請求書?

Master, letter♪ Is it a bill?

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/69/SazanamiKai-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20150805185536

ご主人様、なんですか?…あ、情報を見る、と… 真面目~♪

What is it, Master? Ah, looking for the report I see... how earnest~♪

-----Joining A Fleet-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/7e/Sazanami-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20150805201104

駆逐艦漣、出るっ!

Destroyer Sazanami, launching!

-----Equipment 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/93/Sazanami-Equipment\_1.ogg/revision/latest?cb=20150805190035

なかなかステキ、ありがとっ♪

It's rather lovely, thanks♪

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/9b/SazanamiKai-Equipment\_1.ogg/revision/latest?cb=20150805185536

なかなかいいかも、あざ~っす☆

It may be rather nice, thaanks~☆

-----Equipment 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/5/57/Sazanami-Equipment\_2.ogg/revision/latest?cb=20150805190041

漣、ちょっと感謝かも。ちょっとね

Sazanami is a little grateful, just a little.

-----Equipment 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/3a/Sazanami-Equipment\_3.ogg/revision/latest?cb=20150226213600

ktkr!

Here it comes!

-----Supply-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/89/Sazanami-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150226213713

なかなかステキ、ありがとっ♪

It's rather lovely, thanks♪

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/be/SazanamiKai-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150805185537

補給( ・∀・)キタコレ!(゚д゚)ウマー!!

Supply( ・∀・)arrived! (゚д゚)Delicious!!

-----Docking Minor-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/df/Sazanami-Docking\_Minor.ogg/revision/latest?cb=20150226213720

メシウマ!

Tasty food!

-----Docking Major-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e1/Sazanami-Docking\_Major.ogg/revision/latest?cb=20150805200917

あぁ~、今回も~やられてしまいましたが~…あっ、それは違うの?

Ah~ I've really done it this time too... Oh, that's wrong?

-----Docking Complete-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c0/Sazanami-Docking\_Complete.ogg/revision/latest?cb=20150719163900

修理完了です。ご主人様。

Finished repairs, Master.

-----Construction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/07/Sazanami-Construction.ogg/revision/latest?cb=20150226213734

ご主人様、新入りみたいよ?

Master, has a novice arrived?

-----Returning From Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0a/Sazanami-Returning\_From\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150226213742

艦隊のお早いお帰りですね

The fleet has returned quickly, hasn't it?

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/b2/SazanamiKai-Returning\_From\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150805185536

艦隊のただいまです、ご主人様☆

The fleet has returned, Master☆

-----Starting A Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/a4/Sazanami-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150805201055

ほいさっさー

Hoisa-sa-

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d8/SazanamiKai-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150805185537

(>∀<)やるよ~!ほいさっさ~♪

(>∀<)Here it comes~! Hoisa-sa-

-----Battle Start-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/7f/Sazanami-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20150805201029

これが漣の本気なのです

This is the true Sazanami!

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d9/SazanamiKai-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20150805185536

漣もたまには真面目に、お仕事お仕事♪

Even Sazanami can sometimes be earnest too, working working♪

-----Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/4d/Sazanami-Attack.ogg/revision/latest?cb=20150805201016

そこなのね

Over there!

-----Night Battle-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d8/Sazanami-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20150805200958

逃げられないよ、漣はしつこいから!

You won't escape, Sazanami's persistent!

-----Night Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/67/Sazanami-Night\_Attack.ogg/revision/latest?cb=20150805201007

徹底的にやっちまうのね!

Let's take them out completely!

-----MVP-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0d/Sazanami-MVP.ogg/revision/latest?cb=20150226213829

いつもふざけてると思われがちですが、まあちょっと本気は凄いでしょ、ね?

Everyone think's I'm just playing around, but well, a bit of effort is amazing, yeah?

-----Minor Damage 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c1/Sazanami-Minor\_Damage\_1.ogg/revision/latest?cb=20150226213837

はにゃ~っ!

Hnya~!

-----Minor Damage 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/6c/Sazanami-Minor\_Damage\_2.ogg/revision/latest?cb=20150805201114

はうっ!

Hau!

-----Major Damage-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/f/fc/Sazanami-Major\_Damage.ogg/revision/latest?cb=20150226213852

うっっくぅ~、なんもいえねぇ~…

Guh... I've got nothing to say~

-----Sunk-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/b5/Sazanami-Sunk.ogg/revision/latest?cb=20150226213900

沈むぅ~...せめて最後は...本当のこと...

Sunk~... in the end at least this... is real...